

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
Пайдалану бойынша нұсқаулық

1 Общая информация

Благодарим за то, что вы выбрали мобильный телефон торговой марки teXet. Использование последних технологических разработок и приверженность высоким стандартам позволяют предложить вам качественное устройство по доступной цене.

Телефон teXet TM-212 позволяет использовать две SIM-карты одновременно. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи.

Обратите внимание, что устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому, если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете сообщение с одной из SIM, вторая SIM будет недоступна.

Данное Руководство содержит информацию о технических характеристиках устройства, элементах управления, перечень мер безопасности. Игнорирование описанных мер предосторожности может привести к повреждению устройства, сбоям в его работе или к выходу его из строя.

Актуальную документацию по вашему устройству вы всегда можете найти на сайте teXet.ru в разделе «Загрузки» - <http://texet.ru/support/files/>

Телефон TM-212 - это мобильный телефон (абонентская радиостанция), предназначенный для работы в качестве окончного абонентского устройства в сотовых сетях стандарта GSM 850/900/1800/1900.

Внешний вид изделия и внутреннего программного обеспечения может отличаться от изображенных на рисунках, поскольку все иллюстрации даны на основе прототипов наших моделей.

2 Характеристики модели

- Две активные SIM-карты
- GSM: 850/900/1800/1900
- Дисплей: 2,4" цветной ЖК, 240x320 пикс.
- Фото/видеокамера
- Bluetooth
- Виброзонок
- Встроенный аудио/видео плеер
- Слот расширения: до 16 ГБ
- Интерфейсы: microUSB, разъем для наушников 3,5 мм
- Аккумулятор: литий-ионный 800 мАч
- Размеры: 126x52x10,6 мм
- Масса: 69,5 г

3 Комплектность

- | | | |
|--------------------------------|-------|-------|
| 1. Мобильный телефон | | 1шт. |
| 2. Аккумуляторная батарея | | 1шт. |
| 3. Зарядное устройство | | 1шт. |
| 4. Руководство по эксплуатации | | 1экз. |
| 5. Гарантийный талон | | 1экз. |

Используйте только аксессуары, рекомендованные торговой маркой teXet. Рекомендуется использовать с устройством только те аксессуары, что входят в комплект поставки. Аксессуары, не входящие в комплект поставки, могут быть несовместимы с данным устройством.

Примечание: Изготовитель устройства оставляет за собой право изменять комплектацию в том случае, если это не препятствует использованию изделия по основному назначению.

4 Указания по эксплуатации

Данный телефон произведен и предназначен для мобильного использования. Нижеследующие указания по эксплуатации предназначены для того, чтобы помочь вам правильно использовать телефон без угрозы для безопасности людей и материальных ценностей и сохранять телефон в рабочем состоянии. Внимательно ознакомьтесь с этим разделом и строго следуйте приведенным в нем инструкциям.

4.1 Правила пользования зарядным устройством и аккумуляторами

- Зарядные устройства и аккумуляторные батареи (АКБ) следует использовать только по их прямому назначению;
- Запрещается разбирать, модифицировать или нагревать совместимое зарядное устройство (СЗУ) и аккумулятор, а также вызывать короткое замыкание на их контактах;
- Не допускается отрезать, повреждать, модифицировать кабель СЗУ или USB-кабель, а также закидывать их или ставить на них тяжелые предметы. Любые подобные действия могут вызвать короткое замыкание и привести к пожару или поражению электрическим током;
- Используйте только совместимые с вашим телефоном аккумуляторы и зарядные устройства. Использование любых других комплектующих, аксессуаров и принадлежностей (кроме рекомендованных для данного оборудования его изготовителем) может привести к поломке устройства, травме и представлять угрозу безопасности для самого устройства и его владельца;
- Для зарядки устройства не используйте поврежденные сетевые шнуры

- или штепсельные вилки, а также непрочно закрепленные на стене розетки;
- Запрещается использовать АКБ и СЗУ в условиях повышенной влажности, прикасаться к оборудованию влажными руками или помещать в воду;
- Избегайте перегрева и повреждения сетевого шнура;
- Избегайте воздействия прямого солнечного света на АКБ;
- Запрещается использовать поврежденные или протекающие литий-ионные аккумуляторы. В случае протечки аккумулятора не допускайте попадания электролита на кожу и в глаза. Если попадание произошло, промойте поврежденное место достаточным количеством воды и обратитесь к врачу;
- Не помещайте аккумуляторы или телефон на поверхность или внутри нагревательных приборов (радиаторов, кухонных плит и микроволновых печей). При сильном нагревании аккумулятор может взорваться;
- Аккумуляторы имеют наилучшую производительность в условиях нормальной комнатной температуры (20±5) °C.

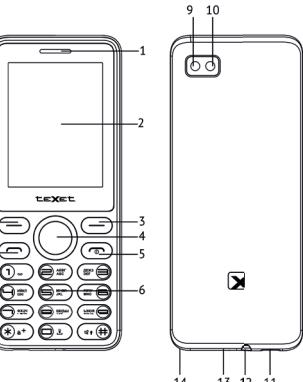
- Не допускайте падение АКБ, а также значительных механических и силовых воздействий на АКБ, которые могут привести к повреждению его корпуса. Это может вызвать утечу электролита и привести к травмам, порче или взрыву устройства;
- Обращайте внимание на маркировку полярности на аккумуляторе и изделии, чтобы обеспечить правильное использование;
- Протирите выводы аккумуляторов чистой сухой ветошью, если они загрязнились;
- Не оставляйте неиспользованные аккумуляторы в режиме длительного заряда;
- Храните аккумулятор при температуре от 0 °C до 40 °C с уровнем заряда АКБ - 60%;
- После длительного хранения может потребоваться многоразовый заряд и разряд аккумуляторов, чтобы достичь максимальной производительности;
- Извлеките аккумулятор из изделия, когда не используете его, и храните его в чистом и сухом недоступном для детей месте;
- Утилизация отслуживших АКБ осуществляется в соответствии с требованиями местного законодательства и инструкциями изготовителя АКБ. Запрещается уничтожать АКБ путем скижания. Обязательно утилизируйте АКБ. Сведения о безопасной утилизации литий-ионных аккумуляторов можно получить в ближайшем специализированном сервисном центре.

Примечание: Изготовитель устройства оставляет за собой право комплектовать устройство АКБ, имеющими характеристики отличными от указанных.

4.2 Правила пользования телефонным аппаратом

- Избегайте попадания устройства в морскую воду и химические вещества. Запрещается подвергать устройство воздействию каких-либо химических веществ, а также влажной окружающей среды с высокой или низкой температурой;
- Не следите подвергать телефон продолжительному воздействию прямых солнечных лучей;
- Не храните телефон рядом с источниками магнитного поля. Воздействие магнитных полей может привести к сбоям в работе телефона или разрядке аккумулятора, а также выходу из строя электронных схем;
- Избегайте воздействия на устройство окружающей среды с высоким содержанием пыли или влаги. Обычный износ и повреждения также могут снизить стойкость устройства к воздействию пыли и влаги;
- Гарантия будет отражена, если внутри устройства (например, под крышкой батарейного отсека) будет обнаружена жидкость;
- В случае попадания устройства в воду выслушите его;
- Гарантия не распространяется на повреждения и дефекты, вызванные не-надлежащим использованием устройства;
- Выключите телефон в тех местах, где его использование запрещено или не рекомендуется. Ознакомьтесь со всеми предписаниями, ограничивающими использование телефона в определенных местах;
- Запрещается использовать телефон рядом с электронными приборами. Большинство электронных приборов излучают радиочастотные сигналы. Телефон может создать помехи в их работе;
- Соблюдайте все предсторожения и правила использования мобильных телефонов во время управления автомобилем. По возможности откажитесь от разговоров в то время, когда вы за рулем;
- Мобильный телефон должен быть выключен в течение всего времени полета на самолете;
- Избегайте попадания влаги на телефон. Влажность и жидкость любого типа могут повредить электрические схемы телефона или другие важные компоненты;
- Аккуратно обращайтесь с SIM-картами и картами памяти. Не извлекайте карты при разговоре, передаче и получении данных, это может привести к повреждению карты или устройства;
- Не пытайтесь самостоятельно разбирать, ремонтировать и модифицировать телефон. Любые изменения в конструкции аппарата влечут за собой прекращение гарантии производителя. При нарушении нормальной работы телефона обратитесь в авторизованный сервисный центр, уточнив его адрес на сайте <http://texet.ru/support/services/>.

5 Внешний вид телефона



Клавиши, индикаторы и разъемы

1 Передний динамик	6	Цифровые и функциональные клавиши 0-9 для набора номера на главном экране и для набора SMS в соответствующем меню. Символы, используемые при наборе SMS или других сообщений, присвоены конкретным клавишам
2 Дисплей	7	Клавиша вызова SIM1/SIM2
3 Правая функциональная клавиша	8	Левая функциональная клавиша
4 Курсор	9	Камера
5 Клавиша «Отмена». Функциональная клавиша	10	Светодиодный фонарик
6	11	microUSB разъем
7 Клавиша вызова SIM1/SIM2	12	Разъем для подключения наушников
8 Левая функциональная клавиша	13	Микрофон
9 Камера	14	Выемка в корпусе для снятия крышки батареи
10 Светодиодный фонарик		
11 microUSB разъем		
12 Разъем для подключения наушников		
13 Микрофон		
14 Выемка в корпусе для снятия крышки батареи		

СЫРЫТКИ ТҮРІ · KAZ

1 Алдыңыр динамикалық	8 Сол жақ сенсорлық перне
2 Дисплей	9 Камера
3 Оң сенсорлық перне	10 Жылдыктаган жарық
4 Менюдер	11 Micro-USB
5 Негізгі «Болдырма»	12 Күнделік үшінші
6 Сандақ және функционалдық пернерл 1-9	13 Микрофон
7 Конырау шалу пернесін SIM1 / SIM2	14 Батарея қызығын алғашкы түрлөн үйнәң

Значение символов на экране телефона

Значок	Описание	Значок	Описание
	SIM-карта отсутствует		включен беззвучный режим
	сигнал сети		новое непрочитанное сообщение
	индикатор заряда батареи		подключены наушники
	SD-карта подключена		будильник активен
	включен вибро режим		Bluetooth включен

5.1 Установка SIM-карт

Телефон teXet TM-212 позволяет использовать две SIM-карты одновременно. Вы можете использовать SIM-карты с различными номерами от различных поставщиков услуг мобильной связи.

ВНИМАНИЕ!

Устройство оборудовано одним радиомодулем. Поэтому если вы совершаете звонок или отправляете/принимаете сообщение с одной из SIM, то вторая SIM будет недоступна.

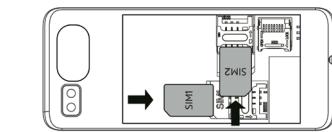
Перед началом установки SIM-карты убедитесь в том, что устройство выключено. Если устройство включено, для его выключения зажмите и удерживайте клавишу «Отмена» (5 на схеме устройства).

ВНИМАНИЕ!

Не вставляйте карту памяти в разъемы для SIM-карт.

Для установки SIM-карт в любой из двух слотов произведите следующие действия:

- снимите заднюю крышку при помощи выемки в корпусе (14 на схеме устройства);
- извлеките аккумуляторную батарею;
- вставьте SIM1 (логотипом оператора вверх) и SIM2 (логотипом оператора вверх) в соответствующие слоты, как показано на рисунке;



• установите батарею и закройте корпус устройства.

5.2 Установка карты памяти

Мобильный телефон TM-212 имеет слот для карты памяти. Чтобы установить карту произведите следующие действия:

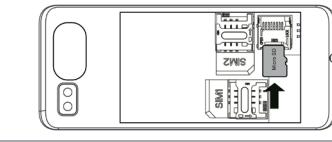
- снимите заднюю крышку при помощи выемки в корпусе и извлеките аккумуляторную батарею;

- откройте крышку слота, расположенного под слотом SIM2, в правом нижнем углу; для этого снимите механизм крепления карты памяти с фиксацией движением вправо и приподнимите механизм фиксации, тем самым освободив место для размещения карты памяти;

- вставьте карту памяти в слот, разместив ее логотипом к себе и контактами внизу;
- закройте крышку слота: для этого опустите механизмы фиксации карты и закрепите их движением влево (после успешного закрепления вы можете услышать щелчок);

Не рекомендуется вставлять карту под наклоном.

Примечание: Мобильный телефон TM-212 поддерживает карты памяти емкостью до 16 ГБ.



5.3 Установка и зарядка аккумуляторной батареи

ВНИМАНИЕ!

Перед установкой и извлечением аккумуляторной батареи необходимо отсоединить зарядное устройство. В противном случае возможно повреждение телефона.

Установка аккумуляторной батареи

Для правильной установки батареи стоит разместить ее контактами вниз и логотипом teXet к себе. В том случае, если логотип перевернут или вы видите информационные обозначения, вы устанавливаете батарею неверно и существует риск повредить контакты. После правильного размещения батареи закройте крышку.



5.4 Зарядка аккумуляторной батареи

Перед зарядкой аккумуляторной батареи внимательно прочитайте раздел «Указания по эксплуатации».

Перед первым использованием устройства рекомендуется произвести полную зарядку аккумуляторной батареи.

Подключите адаптер питания к сети и вставьте microUSB штекер в соответствующий разъем на корпусе устройства (11 на схеме устройства). Во время зарядки значок питания на экране устройства будет полностью заполнен, а анимация, свидетельствующая о процессе зарядки, будет пристановлена.

ВНИМАНИЕ!

Неправильное подключение зарядного устройства может привести к серьезному повреждению телефона. Гарантия не распространяется на какие-либо повреждения, возникшие в результате неправильного использования устройства и сопутствующих аксессуаров.

Примечание: Для того чтобы сохранить длительную работоспособность аккумуляторной батареи и продлить срок ее службы, следуйте нижеизложенным инструкциям:

- не производите зарядку устройства при высокой температуре;
- не следите производить подзарядку устройства постоянно: вы можете сделать это в тот момент, когда на дисплее появится сообщение о низком уровне заряда;
- если вы не используете устройство длительное время, подзаряжайте аккумулятор не менее одного раза в месяц, не дожидайтесь момента полной разрядки.

ВНИМАНИЕ!

Используйте только зарядные устройства и кабели, одобренные компанией ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС». Использование несовместимых зарядных устройств и кабелей может привести к взрыву аккумулятора или повреждению устройства.

В целях экономии электроэнергии отключайте зарядное устройство, если оно не используется. Зарядное устройство не оснащено персональным выключателем питания, поэтому его нужно отсоединять вручную, чтобы прервать процесс зарядки телефона.



RUS

texet®

Гарантийный талон

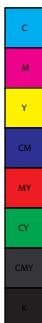
Заполняет торговая организация

Изделие	Мобильный телефон
Модель	TM-212
Серийный номер	
Дата продажи	

Наименование торговой организации	
Продавец	

Штамп торговой организации

ООО «ТЕКСЕТ ИМПЕКС»
 ул. Маршала Говорова, дом 52 А, пом. 36-Н, г. Санкт-Петербург, Россия, 198095
www.texet.ru, e-mail: mail@texet.ru | Сервисная служба: service@texet.ru



KAZ

texet®

Кепілдік талоны

Сауда үйымы толтырады

Бұйым	Ұялы телефон
Үлгі	TM-212
Сериялық нөмір	
Сатылған күні	

Сауда үйымының атауы	
Сатушы	

Сауда үйымының мөртәнбасы

«ТЕКСЕТ ИМПЕКС» ЖШК
 Маршал Говоров көш., 52 А үй, 36-Н бол., Санкт-Петербург к., Ресей, 198095
www.texet.ru, e-mail: mail@texet.ru | Қызмет қызметі: service@texet.ru



